

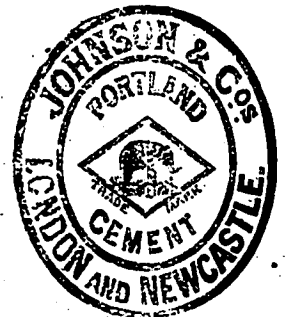
本館新聞除禮拜外日出一紙 諸君閱本報者無論本埠外埠均可致函本館...



The "Lat Pau" Chinese Daily Newspaper. Telephone 330. Singapore.

本報於辛巳年開辦設今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開...

SHARPE, ROSS & CO, LTD. 3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.



啟者特字通知 本公司出售各項建築之物料 包工之人或運...

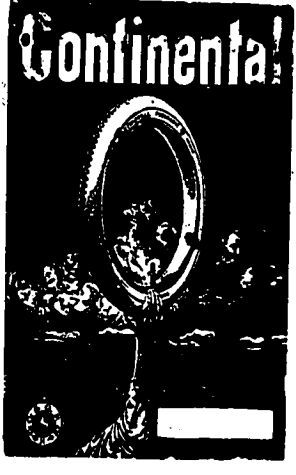


本局時有採用及用在本坡與四州府等處

ALHAMBRA

啟者特字通知本班特由本拜三夜起另換新劇奇幻非常...

頂上車輪樹乳圈發售



啟者特字通知茲有一馬之標頭此乃頂上車輪之樹乳...

北京國務院來電照錄 本事務所於七月十七夜十一點鐘接北京國務院電開奉大總統...

論說 語音統一說 民國統一。語音亦宜統一。民國合五族為一家。語音亦宜合...

團體。無感情。無統一之思想。以致各存意見。各分畛域。自取散沙之議。而滋隔閡之弊。種種事實。其發現於今日者...

**新加坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所第三十七次添記實號諸君認捐芳名列左**

添記實號捐一百元 周遠垣一百元 譚星南十元 程育南十元 趙百祥 譚榮 簡添財 鍾作文 陳快女 雷阿池 譚勝法 各三元 黃奕齊 林錫會 胡泰 水芳 沽 鄭福壽 李炳才 陳如益 周耀明 周錫明 譚榮貴 各二元 麥耀想 許克欽 胡枝記 各一元 計廿二條共捐銀二百五十五元

又編影號諸君認捐國民捐芳名列左  
林正熙 林福興 葉萬德 趙開星 王是信 王是信 莫山 時呂家 各十元 唐啟祿 林廷選 王是信 王錫劍 林之環 王國泰 王運明 林廷壯 林之成 林廷選 各五元 林伯廷四元 趙開先 勞火 潘傑華 韓繼豐 林之章 各三元 林熙清 趙開廣 趙天佐 林統垣 林蓮英 王獻壽 黃明裕 林廷儒 羅昭儀 林之純 符和佳 戴聖琛 蘇大文 周克鉅 林培英 黃明璋 黃宗秀 劉壽春 黃明衍 黃才貴 楊善雲 錢有忠 錢有芳 各二元 林廷佐 宋星貴 符氣隆 許雲興 符氣興 王元龍 林廷隆 林熙富 陳文彬 翁榮興 歐樹臣 黃明順 黃明傑 林熙祿 陳家錫 陳如璧 符氣生 林廷琛 覃祖興 符所輝 坤豐 華開福 華開南 黃好明 各一元 林熙益五角 計七十一條共捐銀二百一十六元五角

又富南酒樓諸君認捐國民捐芳名列左  
富南號 陳潤康 各五元 何杏南 香福生 榮蘇 各三元 陳君貞 吳九 各二元 盧君光 張益君 梁炳 袁慶 陸駟 謝權 劉千 梁坤 李良 何和 李錦滔 鄧天才 各一元 劉植 劉倫 何朱 黎珠 馮東 各五角 何本二 角一占 計二十五條共捐銀三十七元七角一分

又麻六甲雲雲亭佛伏佛經諸君認捐國民捐芳名列左  
特解 呈輝 理港 今照 陳滿 莊文雅 王地基 王振聲 蔡致金 潘清侯 各二元 陳宏 潘發 韓儀 瑞和 各一元 計十四條共捐銀二十四元

又廣生隆號諸君認捐國民捐芳名列左  
廣生隆號 記五元 溫洪 李柱 周北長 張子 張回 李鏡 李麗 石四 溫炳 溫承倫 周學 林權 劉振 溫星 各一元 計十五條共捐銀一十九元

又楊日繼諸君認捐國民捐芳名列左  
楊日繼十元 陳雲瑞八元 陳軍英 陳繼我 各二元 李雨 許崇麟 蔡醉仙 吳打輝 陳紹勳 潘大中 黃耀權 沈允允 各一元 李意程 許敬昭 各五角 計一十四條共捐銀三十一元

又義發號諸君認捐國民捐芳名列左  
林承發一百元 林楊氏 林錦河 林春松 陳大魚 各二元 林順達 林松長 林海峻 鄭理福 各一元 計九條共捐銀一百一十二元

又孫合號諸君認捐國民捐芳名列左  
孫合號五元 林淑淑 李立正 陳益昌 各二元 林瑞隆 林如好 林敬木 林學理 林錦和 林亞平 林穩湖 鄭秉 吳煥炎 各一元 計十三條共捐銀二十元

又林成豐號諸君認捐國民捐芳名列左  
林世魁五元 林蘭波 翁潤翔 劉良發 林師萬 林師千 各一元 計六條共捐銀一十一元

又劉順昌號諸君認捐國民捐芳名列左  
劉順昌五元 黃新瑞二元 羅慶良一元 計三條共捐銀八元

以上均列第三十七次共捐銀七百三十三元二角一分  
連上統計共捐銀二十五萬二千八百九十七元一角八分  
中華民國元年七月廿四日  
新加坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公佈

**頂上岩淡中招沽**

啟者本號今已承頂岩淡中燒大塊紅磚不吝資本精益求精聘延英商著名師匠監督製造極其堅實高樓樓宇愈久愈固任火焚水浸決無損壞之虞誠貨真價實廉價切工部局賜顧甚巨尤荷稱讚其佳處倘蒙 諸商翁光顧 玉臨為盼 如欲觀者請在海南公司對面影戲後界 壬子年六月初四日 老巴剎四十一號門牌勞敏申律遠利號謹告

**承頂聲明**

啟者華影實得力門牌四十號順發烟館主人周順順將烟牌店底器具全盤頂與于瑞廣承受定于本月初十日交易清楚從此生理盈虧均與周順順無涉而順發號烟館有與外間往來賬目揭借担保等項限于未交易以前理明逾期自誤此佈 中華民國元年七月十九日 承頂人于瑞廣謹啟

**看看看看我苦靈丹功用之確據**

僕雖非惡劫中人 然而深悲鴉片之足以累國累民 等子洪水猛獸 而今幸矣 以外國論 一千九百一十七年即我民國六年為印土滅絕之期 以內地言 陽曆六月三十日 禁土入口 來年元月一日 一律肅清 然則自今以往 雖海外之土亦必日少 而價值必日昂 我同胞奮勇戒除 亦必日眾 現現 珠冠輝耀 是以瑞記公司 所製復健強國戒煙丸出世以來 僕即屢次購求 分贈有志戒煙之戚友 時至今日 遍查服此丸而安然斷癮者 十有四五 覺覺苦而無痛苦者 二又佔二三 尚存一兩人 未能奏效 細查其故 方知存此二人未斷癮者 係為平日常吞鴉片烟灰 及和有煙質之戒煙丸等物 致令暫時頂癮 積毒更深 初服瑞記公司之丸 藥未勝毒 服者心急 竟欲將多年老癮 一馬清除 一及遺癮 嗣後為之妥籌良法 勸其每日吸煙三顆者 改作兩顆 一頓 吞服此丸 連數日後 九力漸足 又改吸煙兩頓 為一頓 而服丸兩頓 再歷時日 九力更足 煙毒已去大半 勢後決定不復吸煙 全真服丸 自能不覺癮 而此藥國累民之大害 所幸人能聽信 果告成功 今特佈告同胞 俾悉此丸誠為救苦之靈丹 而服之者 亦須自審體質之強弱 煙癮之淺深 以漸戒除 方無害也 謹此佈聞 中華民國元年六月二十二日 瑞和號趙沛棠謹啟 壬子年四月初四日

**嗎根代望即有利銀行告白**  
啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積款共有三十六萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商寄本銀行之款其一年定期者以三仙半息 算六個月定期者以三仙算 三個月定期者以三仙半算 往來短期數則以二仙按日計算凡諸銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉趾臨商便安 大英一千九百零九年亦不里月十六號 嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎囉啟

**THE "CHINA MUTUAL"**

**LIFE INSURANCE COMPANY, LTD.**

Incorporated under Hongkong Ordinances.

Is prepared to advance money upon the security of improved property.


Apply to the Company's Head Office,  
**10, Canton Road, Shanghai, or to**  
**2, Finlayson Green, Singapore.**

啟者特字通知本年人壽保險公司照香港條例註冊備有產案合意則有銀出借若 諸君有欲借款者可到本公司大寫字樓 乃是設在上海廣東路門牌十號或到本坡本公司之寫字樓設在芬蘭申兀連門牌二號相商可也此佈 英一千九百一十二年四月一號 新加坡年人壽保險公司謹啟

**BEHN, MEYER & Co, Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGAPORE.**

啟者本公司向由德國運來機器電車等件早蒙各國商賈用無不讚美稱善茲有新到林杜氏電車此車為市上推為巨擘者也製造堅固行動敏捷無礙全用上等工料造成最能久用現有

坐五人者十七馬力二架  
坐七人者廿二馬力一架



Protos Motor Car.

又有雙電車此車更為輕便十四馬力能坐四人以上各車均皆改良新式 諸君欲購請到本公司機器陳列所觀看又有高文氏電車輪此輪之精美與別公司所製者大不相同能保行四千里凡電車所需之物如膠輪等件本公司常有貯便應求修理此項機器取價額外從廉 諸君祈留意焉

英一千九百一十二年七月九號  
總代理人嗎嗎也洋行披露  
英一千九百一十一年八月七號

# 艾羅醫生補腦汁

壬子年二月廿九日

陽痿良藥



返老還童



腦為身之主其腦氣筋通身四肢百骸腦筋內外無處不到故全體之靈便無不如意推而尋之則無腦氣筋則不能視息無腦氣筋則不分香臭舌無腦氣筋則不知甘苦過年手足之能知痛癢冷熱軟硬濕滑及能記古今事者無非腦之權夫人之腦愈重則聰明愈頂無不慮之也若腦氣不足則必多諸病腦氣足則百病不生全體強壯矣本醫生研究補腦一法經已多年製成此汁百試百驗誠非尋常補劑可比矣請嘗試之

每大瓶一員二毫五 每打十二員 批發相宜

吉隆坡街盧同濟 檳城新街中法大藥房 小坡維多利亞街口會豐商店分局 吧城小南門口三昌公司 暹羅三聘街廣州商店 上海三馬路中法大藥房總廠

夫腦氣一症皆由真本不足元陽耗傷腎虛能驚危症存時之士妄施其術害世誤人誠非淺鮮蓋男女婚姻伊始體壯者血氣充足自能琴瑟調和惟先天不足之人真元虧損兼以房事過勞損精竭髓力倦神疲腰痠腿軟則陰虛陽痿之症相繼而來者非先於調理則甚至促及壽限真可憐矣今編醫士治真元虧損固本片專治陽痿不舉一切虛虛最為靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性極和平不燥不烈扶陽壯身廣嗣延年無論諸首老人青年弱體連服一服再元陽充足轉弱為強返老還童標標可待無何補品均未有此藥之功真乃第一之靈丹衛生家幸勿輕視可也服法每日兩次每次兩片飯後服之開水送下連服一禮拜定獲奇效從此根本堅固自能任意歡樂可保一生精神強健矣

每樽一元五毫 每打十五元 外埠函購 門牌住址 注意惠下 投郵奉上

總批發 叻馬大 會豐商店

## 金葉牌白蘭地酒

夏秋間人每年以疫癘死者不可勝數推原由因無真藥可治近來發明一藥極其靈驗沈仲禮君在上海所設時疫醫院用之頗著奇效此藥製法係用法國馬年馬廠之金葉牌三星及五星白蘭地酒一瓶加入中國藥材精製而成以手搖勻即可服用此酒已歷二十餘年為各醫生及品評家所信用不但加以補腦可治疫癘即平時席間日飲飲杯亦能生發陽氣而無邪氣多神益壽非衛生家所宜購備之品耶 上海江西路金五號 嘉慶洋行啟 西一千九百一十二年元月二號

級谷公司廣告 ○啟者特字通知本公司設在禮佛勃

黎士門牌五號本公司之生理乃是代人估定地價拍賣地段及受人與官及拍賣家等物若有人付託料理產業及代收房租等事倘有精明書記能安辦本公司內每禮拜均有拍賣樹乳一次 諸君光顧按址 玉臨可也此佈 一三 大英一千九百一十一年十月廿六號 級谷公司拍賣館謹啟

## SINGAPORE RUBBER WORKS PASIR PANJANG.

啟者特字通知本廠在巴實班讓名曰新嘉坡樹乳廠廠內製有各款樹乳器具有如馬車輪摩打車輪及各種乳能造之物而價值極廉伏望 諸君是必試用本廠製造之物方知其美如欲採辦即時地大英一千九百一十二年三月二十二號 坡巴實班讓新嘉坡樹乳廠謹啟

Made in Dublin.

BOTTLED FOR DIRECT EXPORTATION BY READ BROTHERS, Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.



Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

級谷公司謹啟

正法萬國蘭池酒

雙狗標為記

此萬國蘭池酒係由醫生所推許一經嘗試必然真悅



雙狗標為記

雙狗標為記

此保可此標萬國蘭池酒全用普提子製成

每樽價銀一元二角半在於市上其值廉因為本公欲將此標之酒在坡銷流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

- 成發號 泰昌號 榮德和 振源興 清公司 廣裕隆 和昌號 錦昌號 恒興號 瑞泰號

本坡初十日各貨的確行情

Table of market prices for various goods including rice, oil, and other commodities. Columns include item names, transaction types (buy/sell), and prices in dollars and cents.

即日行情

Table of daily market prices for specific items like rice and oil, with columns for item names, transaction types, and prices.

壬子年六月十一日新嘉坡叻報館刊

Singer Sewing Machine Company.

勝家縫衣機器公司



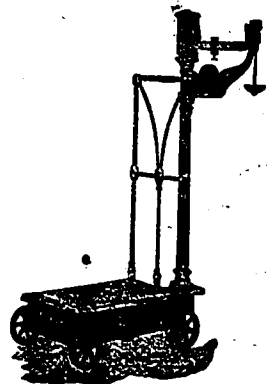
出各處勝家之行店

將此配號請君可以查

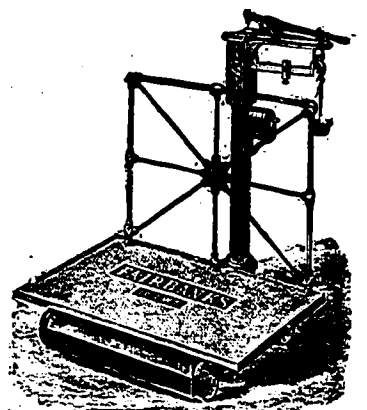
無用先交銀

啓者勝家縫衣機器天下皆知環球第一此種機器可以現銀交易... 英一千九百一十二年四月三十號

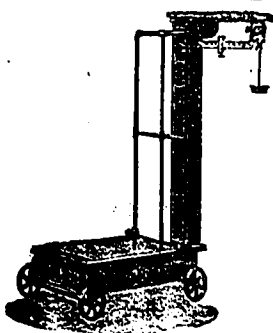
然里直貨物平沽廣告



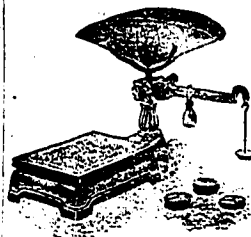
磅鐵 四五百三斤 價銀五十四元



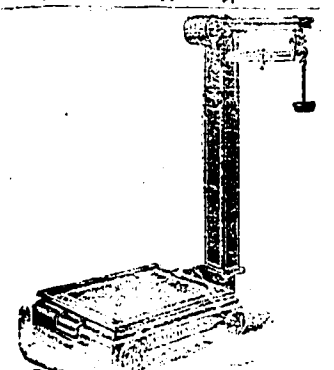
磅鐵 一千八百磅 一千三百斤 價銀一百二十元



磅鐵 一千五百磅一千二百斤 價銀八十五元... 價銀五十二元

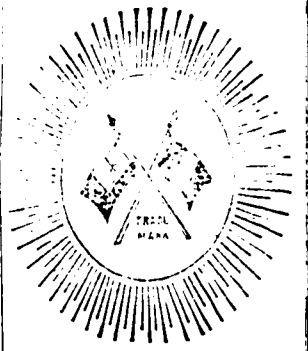


磅鐵 二百四十磅 一百八十斤 價銀二十元



磅鐵 二千磅一千五百斤 價銀一百元... 價銀四十五元

英一千九百一十二年五月三號 然里直公司啓



啟者特字通知此種旗標之牛乳十分稠濃乃是上品之物比之他種牛乳更佳本公司因欲介紹此牛乳以出伏望諸君試服是以特取廉價將此牛乳沽出伏望諸君必須試行採購此標牛乳方知其美此佈  
英一千九百一十二年七月十二號

精製花磚告白

啟者特字通知本公司製造各式嵌牆及鋪地花磚此磚在叻無人能與本公司所製此磚十分堅固而製造此磚之廠坐落蘇立律門牌九十四號德律風一千一百一十七號總寫字樓設在勿基門牌三號此佈  
英一千九百一十二年三月十五號  
淡卑尼施園製磚公司謹啟



啟者特字通知本公司出售威芝(譯音)水此水乃是山間泉水久已著名係屬天然活水故名之曰威芝此水著名第一消食及通利小便最能醫治膀胱之症又因此乃天然活水可療人之肝病醫士常言威芝能治各症使之漸漸痊愈而更極宜於熱地當以此水和酒時能除酒中之損毒而此威芝水分為三種 第一種名曰蘭兀

里尼 第二種名曰阿士比打 第三種名曰施尼士甸 第一種及第二種祇能用作藥品第三種則可供飲用 諸君若欲寄沽抑或大宗請到本公司採購可也此佈  
英一千九百一十二年七月十七號  
牙宜瑞公司謹啟

火燭及海面保險廣告 ○啟者特字通知本明鳴也有限公司現已備定可以收火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定免向本公司之經理寫字樓商酌若諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈  
英一千九百一十一年八月二號

明鳴也有限公司謹啟

MEDICAL HALL

新製專治痢疾丸廣告



Gonosan  
TRADE-MARK  
(KAWASANTAL-RIEDEL)  
Dose: two capsules 4 or 5 times a day after the meals.  
Price 2/6  
肝那申藥丸乃專治各種痢疾之新出  
其藥服即止痛散熱久其效驗顯然  
其病即愈有病者請試服之當知此藥  
之利益為何如也  
西歷一千九百一十年十月廿八號  
發賣處新加坡德國神農大藥房啟

極品鮮牛奶發售廣告



啟者特字通知 諸君均須記得雪車標之生牛乳此種牛乳凡屬四州府王家醫院及巫來由土服各種植人之醫院均常採用不但此也而且各色人均樂購食蓋因此標之牛乳第一精潔及第一佳品 諸君採購者各請認明此標方不致誤候此佈

不致誤候此佈

大英一千九百一十二年三月十四號

專權販售人耶直禮華及子有限公司謹啟

○第二○

南洋總發行石叻小坡大馬路 岐生堂分局謹啟

岐生堂  
經調創始  
丸藥

此藥專治婦女經期不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕、產後諸症、功效如神。每盒一元。

岐生堂  
靈驗丸散油膏局減贈廣告

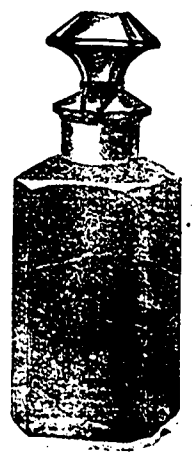
此藥專治：頭痛、牙痛、胃痛、腹痛、腰痛、背痛、手足麻痺、筋骨疼痛、跌打損傷、燙傷、火傷、刀傷、止血、生肌、消腫、止痛、功效如神。每盒一元。

岐生堂  
靈驗丸散油膏局減贈廣告

此藥專治：咳嗽、氣喘、痰多、喉痛、肺癆、吐血、咯血、便血、尿血、婦女經閉、產後諸症、功效如神。每盒一元。

BEHN MEYER & Co., Ltd. SINGAPORE  
Sole Agents  
For Messrs. F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE

明嗎也有限公司告白



以上各種香水分裝大罐小罐多款在於本坡各店均有發售 諸君採辦幸勿誤購偽標為要此佈  
英一千九百一十年正月十三號  
新加坡代理人明嗎也有限公司謹啟

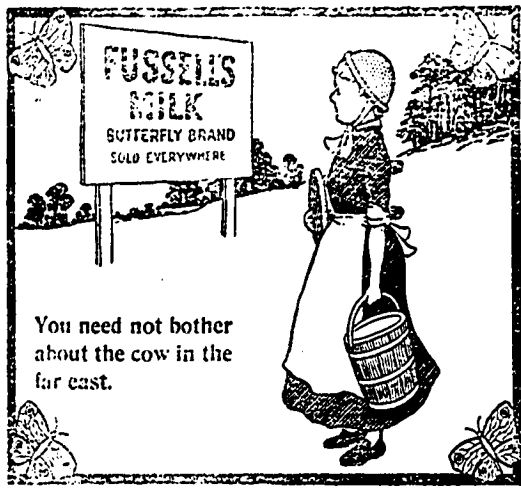
山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味實為上品奇香

尼威亞香水乃是上品及甚屬奇之香水此香水在於各埠人均稱為上品之物

宜片一乃士丹宜香水

士丹宜香水乃屬上品香水其味實為奇  
坡所製士丹宜物料相同而宜士丹共有二三款一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜香水

啟者特字通知本國之加呂士丹宜香水之奇味實為奇  
及宜公司所製各種香水開列



啟者本公司發售花沙維頭牛乳共有三種 第一  
生牛乳乃綠標標 第二製煉牛乳乃紅標標 第  
三凝結牛乳乃金標標 此等牛乳包保確係牛之  
乳 諸君有欲寄沽者請赴下列各號均能採購  
源振興 長裕 衣巴加美連 安樂公司

囑士奪屋瓦發售 此種屋瓦現在亞吉屋 葛士  
兄弟新屋 奧拿拿里水池均有行用 諸君欲知  
價值請詢本公司便悉  
大英一千九百一十二年六月廿五號

巴智申有限公司謹啟

STRAITS GUANO COMPANY

啟者生或巴里士島糞包保中有純糞五十四  
仙此種鳥糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳  
園與椰園每墩價銀二十元  
辛亥年三月十九日  
新加坡 柔佛代理人山尼閣勿底里公司謹啟  
麻六甲

天喜堂名老牌調經丸

老舖在香港中環坭街口  
天喜堂商標  
正舖在羊城西關光雅里

老牌調經丸  
味一沽獨敢安全萬非若

九經調經老日故授傳牌老之府王親某都京自得方此  
啟記昌周叻石佈此候無上付期休加照費郵銀光準各洋兩

- 一治一二月胎動行經或肚痛
- 一治三四月胎動行經或肚痛
- 一治五六月胎動行經或肚痛
- 一治經色或黃或淡或淡或赤
- 一治經來或多或少或遲或早
- 一治一月經來數次多少不一
- 一治行經肚痛大便閉結
- 一治行經年閉或近月閉結
- 一治子宮虛冷多年不孕
- 一治似孕非孕企頭暗痛
- 一治經期前後腰骨痛
- 一治經期前後小肚痛
- 一治經期前後肚痛
- 一治血山崩漏血流不止
- 一治產後瘀血未清
- 一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦被驚室女婦女一切婦人皆可安心吞  
服不用戒口平日如期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切  
勿輕視誠調經之聖藥補子之金丹也每瓶收回工料銀一元

各埠代理名列  
現州嘉坡廣益號 廈門領事街太乙號  
大吡叻坡廣益號 石叻馬交街周昌記  
吉隆坡五枝燈恒泰棧 檳城大門樓富生號  
佛山潘涌里具芳號 澳門木橋街如意棧  
省城城隍廟前升泰號 省城城隍廟前廣成棧

此丸石叻叻在馬交街周昌記門牌九號  
發售此丸石叻並無分枝別號代沽  
壬子二月十九日 本堂主人謹啟

酒藥功補樹鐵雞金



藥酒發售 ○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知  
有金雞納樹皮自德國之其強壯補神之益氣靈  
芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國  
法國奧國俄國及天下諸大邦統計由  
各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜  
手書共三百餘條純係補劑此酒之功  
能治男女氣血虧弱精神困倦筋骨痠  
痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚  
恍惚不寐寒熱瘧疾以及婦科月經失  
調或臨產前後諸症以及久病後元氣  
虧損皆可酌量飲之能益精神補虛更  
治諸虛百損之疾令人飲之能溫和和子  
官養顏肥體永無疾病相侵本藥酒  
經三十餘載歷來不惜重本誠心製煉  
藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗而  
德君醫生保存存心無偏內外新奇  
症請醫診視藥到病除不遠索回  
藥費概免倘蒙惠顧祈到本藥房  
選沽自當格外從廉此佈

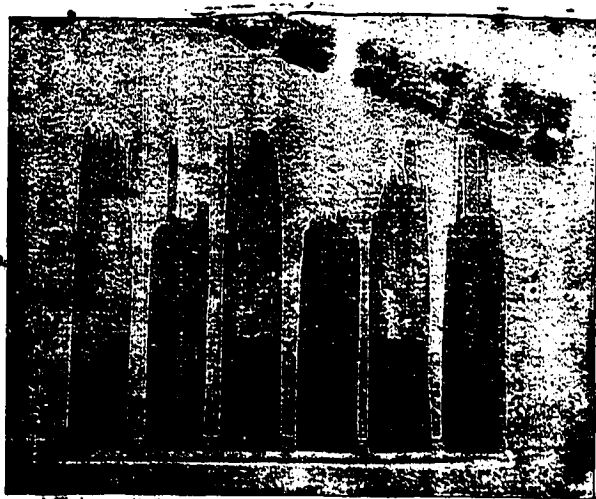
西一千九百一十年十月廿九號  
新加坡土庫街神農大藥房謹啟



去風虎骨膏  
▲內食之庄定價叻銀一元  
▲外用之庄每大磅九角  
▲虎骨膏有兩種一內服用一外  
治用購時須認明要用何款以免  
誤用  
▲內食之庄定價叻銀一元  
▲外用之庄每大磅九角

虎骨善治脚氣症 偏正頭風  
風濕骨痛 水土不服  
夫人不覺無病此人皆知也既不得免何不預置藥以爲未雨綢  
繆之計大凡病症均由小而大由輕而重故遇有病即須用藥固不  
可輕視者明矣如得症重而求治則恐草草之不可除根水難救車  
薪火也重時如所製之法去風止痛虎骨膏好食如靈藥口充賜人人  
盡知用過者均言製法得宜療病如神是以前日所到者業已皆痊  
不能應命者屢屢笑現已再到新藥目有病者宜早速購爲盼

THE BORNEO COMPANY.



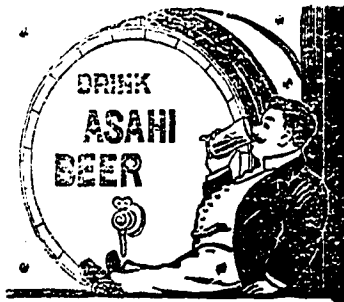
啟者特字通知 諸君勿使君等之屋宇被白蟻所蝕及  
其自腐則須用索尼米德 (Solignum) 此物可以保守木料  
若諸君已有樹乳園者當將樹乳割後解用此索尼米  
德而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他種之蝕  
壞樹乳樹之皮若能用此索尼米德塗之可以速于再發

而 諸君採購索尼米德必須認明勿誤購假物此物可  
赴新加坡多及柔佛公司 葛士 吉隆坡廣益號  
巴 麻六甲勃蘭打士公司便能採購此佈  
西一千九百一十二年正月二十號  
葛士 謹啟

# 告廣售發酒蜜標(陽大)

輪船政行告白  
啟者為承運輪船及  
也船常用往來  
本坡 文島 巨港  
諸君有欲寄貨物  
購票者請到本代  
理人編盛公司相商  
可也此佈  
英一千九百一十一年  
三月十一號  
代理人羅敏申律門  
牌廿八號  
編盛公司謹啟

客售處新嘉坡小坡城多利亞街得力門牌三百五十一號  
本公司代理客沽此酒之華人商店如意面議此佈  
西一千九百一十一年十二月二十號



啟者此太陽標蜜酒前在英日賽會時曾獲  
優等之獎賞其在東方所製之酒無一不獲  
此種獎賞者當以此標蜜酒為第一無二而一  
千九百一十一年在新嘉坡賽會時又蒙  
公眾大加讚美諸君有欲採辦者請到本  
公司面商可也  
總售處新嘉坡芬禮申兀連  
二號德律風六十五號本公司內

**傷風**

傷風何其易退之抑何其難傷風時何其不適如打噴嚏  
感喉喉流血是日易傳染不及早施治可一變而為最劇烈  
之症如肺癆肺癆外感風寒等症已小兒則患疹熱咳嗽皆  
莫非傷風之故布服此油危而復安矣劇烈之傷風不啻被  
拘之囚求放縱而不得所謂病已深入亟切不能輕減惟服  
司各脫乃可輕減庶幾被拘者可獲放縱而漸得釋手喉際亦  
不至若有所難受當然矣

奉送三十二頁之圖冊內敘傷風情形及治法但使來一  
明信片寄至上海四川路五十三號茂生洋行敘明平時  
本地購藥之某藥舖并於某報見得告白云云即可

諸君欲  
得以上  
藥油之  
小冊請  
即往新  
嘉坡葛  
麻街限  
公司領  
取



## 請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標紙乃是藍色及銀  
色凡屬歐洲各國王宮及貴爵府中均  
用此酒而該標之酒已居天下萬蘭池  
酒之魁首百年之久其味第一香濃  
此佈一千九百一十一年元月十三號



除他平均能販運此佈

一千九百零八年元月一號

啟者本行由歐洲到上等啤酒其酒甚佳茲將標頭印出請君光顧所食細察免致有誤近聞有  
無恥之徒假冒本行  
標頭以假貨充數其  
酒之味與本行所製  
者迥異且有害於身  
體請諸君光顧時一  
認明本行標頭為要  
此佈  
明鳴也洋行謹啟

啟者本公司由法國督辦頂上萬蘭池酒來  
叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人  
長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有  
為萬蘭池酒無有能出其右者蓋此酒在極中之妙品  
也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售

大英一千九百零八年正月一號  
明鳴也洋行謹啟

**WOLF IN THE HAND IS WORTH TWO OF ANY OTHER BRAND**

啟者本行向由英國  
督辦各色名酒來叻  
發售久已馳名遠近  
茲復由英新到名酒  
到士士雲字號其酒之  
味清香且可令人精神  
倍壯且能開胃進食誠  
為酒中不可缺之品也  
諸君光顧時請認明上  
所列之狗頭標為要  
致本行取價相宜不致  
誤諸君光顧者請至本  
行取貨為要此佈  
一千九百零九年元月  
明鳴也洋行謹啟

**咳症須知**

啟者本醫生為人實利所發之  
藥膏用油而製成其味芬芳  
醫治咳症及能驅除血氣  
院發為通口諸君有患此症  
者請早購服如咳症可立止  
也此佈  
P. F. BRUBAKER  
各藥房均有發售

一千九百一十一年八月十八號  
辛亥年六月廿四日

**華芳影大**

本號獲此運經多年與  
西人化界家考究精微其  
傳神妙故特設一種影畫  
等名師數名皆工精技巧所  
製品極上等所影之相無微  
不致精巧異常至能像各等  
西服裝飾其妙無比諸君  
會欲購者請早購也  
本號在馬六甲大馬路門牌一百  
零五號電話一千零五十五號  
辛亥年六月廿四日

# 瑞記公司李瑞製復權國煙



啓者此商標乃係案  
坡大馬路門牌一百九  
十四號李瑞製之瑞  
記公司所製之煙丸  
係用此商標爲記如  
有人冒效此商標者  
定必官究辦特此聲明  
勿謂言之不預也此佈  
李瑞製啓  
巴申蘭啟

經理處

- 大坡豆腐街口中法藥房
- 牛車水戲院街 中和堂藥店
- 牛車水吉寧街對面蘇瑞生藥局
- 小坡桂蘭街口會豐商店
- 小坡桂蘭街口對面德泰棧藥局
- 東陵巴風邊樂興隆藥店
- 瓜亞巴城小南門三昌公司
- 吉隆坡新街場廣和堂藥店
- 甲申場打馬路松栢街廣壽堂藥店
- 吊橋頭古及軒英記
- 福蘭堂藥店
- 本坡馬交街周昌記
- 金蘭廟萬昌隆藥店
- 梧槽律德源興酒店
- 檳榔嶼新街共和社
- 峇株巴轄北索街周昌泰
- 芙蓉華漢堂藥房

## 總發行 大馬路松栢街廣壽堂藥店

其餘南洋各埠各州府有欲採購者請逕函石叻總發行所即  
能寄上  
中華民國元年六月廿七日  
壬子年三月十五日

徵收中華民國捐款廣告  
●本事務所公議訂定陽曆七  
月一號即陰曆五月十七日起由本商會收帳員蘇永安帶領收據  
陸續徵收國民捐款以便彙存銀行彙款北運備賑賑災愛國務  
希預備繳交倘有熱心家願將所願捐款自到本事務所繳交者同  
人尤極歡迎當即發回收據特此預 聞即希 公鑑  
中華民國元年六月廿八號  
新加坡中華商務總會籌辦中華民國捐事務所公啓

大英新加坡國家 爲招人投標事照得本坡國家現欲招人  
入票承供一千九百一十三年一千九百一十四年一千九百一  
十五年所屬貨物 雜客船 掃船 掃船 掃船 掃船 掃船  
爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于  
一千九百一十二年六月二十二號禮拜五即華六月二十日午  
以前投交船政司看以憑選擇將每年所需上列四種牌照  
之數開列

憲  
載貨船牌 十四英寸 八英寸 五千雙  
載客船牌 八英寸 六英寸 六百雙  
掃船牌 八英寸 四英寸 二百雙  
掃船牌 十七英寸 十三英寸 三百雙  
一千九百一十三年所需此等牌照至少須在一千九百一十  
二年利心末月三十一號以前交完此後逐年交納章程仿照  
九百一十三年章程不里月底交完此後逐年交納章程仿照  
上列期限交納而承供人須供足船牌之數及須用上等之  
沙藤與漆此等牌照必須作一色而欲知其詳細情形可向  
船政司及各情形者可向船政司看其詳細情形可向船政司  
須政司須令承供人看其詳細情形可向船政司看其詳細情形  
于承取之權任由船政司裁奪各宜踴躍毋違特示  
英一千九百一十二年七月十一號 示

示  
英一千九百一十二年七月十一號

# Caldbeck Macgregor & Co.

Wholesale and Retail  
**WINE AND SPIRIT MERCHANTS,**  
Ales, Beer and Stout Importers.

Telephone No. 160. Price Lists on application.

BRANCHES AT:  
**LONDON, GLASGOW, SHANGHAI, HONGKONG, TIENTSIN AND  
KUALA LUMPUR.**

WITH AGENCIES THROUGHOUT THE EAST.

白告酒池蘭萬庄上標菓島正售專

啓者此標萬蘭池酒乃係本公司專家代售他家不  
能混買此酒氣味清香質地醇濃在于本坡中確係  
上庄之酒取價復廉不但坡中之西人公館商家軍  
賢鋪流甚廣甚至檳城麻六甲埠亦甚流行凡諸士  
商筵宴之時無不真飲此酒以敬嘉賓則其馳名可  
想爲此廣告本坡 諸士商等無論何人如有欲試  
此標之酒味者請各 玉臨本公司取此酒辦一試  
便知以上所言均非謬妄也 諸君如欲採購請到  
本公司面商是幸特此佈 聞

號十月七年二十一十九千一西  
啟謹司公和廣人酒池蘭萬標菓島售代家專

### 售發酒品三

招牌之內有小旗包頭註明華字新嘉坡級明鳴也公司者  
始真若無此字者即屬假冒請公細認特此佈告  
英一千九百一十一年正月一號 明鳴也洋行謹啟

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭  
式發售有年沽飲 諸君莫不稱其美矣奈近有無恥之徒  
假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸  
君欲買本  
行白頭三  
品酒者請  
細認本號

### 石叻玻璃右門牌十二號日恒啟

啓者本行所製之櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡  
則聲名尤著至本行所製之櫃已有三十年之久其製  
法極爲堅固且能耐火且其鎖匙甚  
妙非尋常之櫃可比且其櫃內  
身均用鋼製成並無雜以木料且  
無有優劣之分至於各櫃大小  
不一價則一百元至四百元凡用  
之者可保其不礙焚燒  
一應價則一百元至四百元凡用  
之者可保其不礙焚燒  
諸君如有意者請到本行面議  
明鳴也洋行謹啟

### 日恒自製金煙發行

日恒八兩一百四十庄紅印金鹿墨 每箱價銀二十六元  
日恒二兩五百六十庄紅印金鹿墨 每箱價銀二十六元  
正日恒八兩一百四庄三色金鹿墨 每箱價銀二十六元  
日與八兩一百四庄紅印金鹿墨 每箱價銀二十六元  
民國元年五月三十號

### Tan Seng Chong & Co.

ARCHITECTS  
AND  
General agents for building  
Designs, Estimates, building Surveys etc.  
under European Supervision  
11, RAFFLES PLACE,  
TOP FLOOR.  
Charges Moderate.  
TELEPHONE No. 1206.

啓者前前任工部考察局  
地 屋圖十已年概有執照開設  
本坡老巴剎海邊角頭 即那巴  
士幾律 門牌十四號德律風電  
碼一千二百八十六號今與人  
畫籍(即厝厝)量地 估價 看  
工 干的力 即承造大小樓房  
屋宇土庫橋樑等不拘多小價廉  
從廉 諸君光顧格外歡迎此佈  
民國元年六月七號  
陳成宗司披露

### 電車有限公司廣告

啓者本公司特字通知 諸君知悉茲將早晚電車來  
往各段道路之時刻列下  
第一段由丁律起至石叻門止 頭班車每晨六點半  
由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾班車每夜  
十點五十分由丁律開行 十點五十分由石叻門  
開行 以上之路每六分鐘有一輛來往 每夜十  
一點半尾班之車由石叻門開往電車公司經過勿  
里芝律及勿勝十嗎沙律  
第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭班車每晨六點  
四十四分由牙籠開行 六點四十八分由丹戎巴葛  
開行 尾班車每夜十點四十四分由牙籠開行 十  
點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每八分鐘  
有一輛來往 每夜十一點一十六分尾班之車  
由牙籠開往電車公司經過勿勝十嗎沙律及勿勝  
律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勿勝十嗎  
律力下車另搭他車便得而勿勝十嗎沙律之電車每  
夜十一點半開行  
第三段由丹戎巴葛起至勿勝十嗎沙律止 頭班車  
每晨六點半由丹戎巴葛開行 六點鐘由勿勝十  
嗎沙律開行 尾班車每夜十一點五十六分由丹戎  
巴葛開行 十一點三十分由勿勝十嗎沙律開行  
以上之路每三分鐘有一輛來往 每夜十二點鐘  
尾班之車由丹戎巴葛前往電車公司經過勿里芝  
律及勿勝十嗎沙律  
第四段由禮佛酒館起至巴耶里峇止 頭班車每晨  
七點鐘由禮佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里  
峇開行 尾班車每夜十點二十八分由禮佛酒館開  
行 十一點零四分由巴耶里峇開行 以上之路每  
八分鐘有一輛來往直至夜九點零四分爲止已過  
此時則每十五分鐘有一輛來往而夜六日及禮拜  
日此路之車每八分鐘有一輛來往直至十一點零  
四分止 此夜車由禮佛酒館開往勿勝十嗎沙律力乃  
十點四十四分 十一點 十一點一十六分 十一  
點二十四分 尾班車每夜十一點二十四分由勿勝  
十嗎沙律開往電車公司 諸君購買車票祇能用在  
該路特此佈 聞  
英一千九百一十二年六月廿九號  
電車有限公司謹啟





GUTHRIE & Co, Ltd.  
Sole Agents  
SINGAPORE, PENANG AND KUALA LUMPUR.



如有未經飲此酒者請祈試之方知  
特色此酒各處沽洋酒店均有代賣

此酒有兩種一白一烏如蒙賜顧請先示明所購何種酒為要

號十月七年二十一自九千一英

啟謹司公限有利直牙



閩粵

都督相繼抵閩  
△此次南粵忽遭水患貧民飢餓嗷嗷情  
實可憐都督於二十九日下午特捐自備賑款派派官  
在南門外備小舟裝載賑款以賑飢民並出示通告飭屬  
退公止此亦可謂心民賑者然尤望能為貧民籌善後之策不在  
救日之施賑已也

大水再至之可憂  
△南台於六月二十八夜猝遇江流漲  
漲種種慘劇至初一月水乃稍退諸情已誌前報不意由初三夜  
起至初五止大水復漲至數尺田禾漂流民流野於江務則大可  
憂矣通風船貿易不靈於商務又甚可慮天災人事故固已極我閩  
人其災以堪可憐一嘆

嚴行禁止錮錮之通飭  
△錮錮一事為廈漳第一惡習前  
由閩法司局長林萬里副長李卓呈稱以錮錮一事為蹂躪人道敗  
壞風紀不得併於差處而終身執持之使請由民政司通飭各屬  
嚴行禁止安而錮錮於下上界錮錮之俗不知始於何時錮錮之稱  
不知出於何氏特謂下游各邑向有以重金買錮使執役稍長  
則家人父子聚而通之及其老也則散衣盡食置錮頭之役  
不以人類而自以其終身錮錮之故遂以錮錮稱之聞亦有遺嫁  
之者然以再醮之婦類多從錮錮之役卑賤之夫以沒世焉查臺灣  
昔有錮錮之俗及改設日本以後此風漸消惟吾閩下游各邑尚復  
相沿不改以此為例甚非民國今日之所宜有也夫南北與之戰爭  
原為禁買奴隸者之故大總統林君不惜犧牲生命以矯百世之頹  
風美洲黑奴之事聞者痛心日本外緣之風世多痼疾方今東西各  
國尚自申著安之禁而設法改良想彼若若若閩猶仍錮錮之習  
其何以存立於世界乎下界 噫數百年之積習未審能一日去之  
乎

閩查土匪

△安溪各屬土匪猖獗日甚一日前雖經都督  
府派營辦處今尚未得手且傷隊官一人匪徒似此橫行大地地  
方遑思前漳州總司令白國華君關心民瘼憤發乘此由省來  
廈聞不日擬與同志數人專往安溪調查匪跡然後再赴軍械陳  
一切云

安溪土匪之歷史

安溪土匪之發生自庚子年始當其  
時日本割臺灣鐵血軍軍無家可歸遂至漳郡忽有而大獅之變由  
是借名結棍尾山僻野匪徒不逾十餘輩而已即有本地地方  
匪類依隙成羣至六七七八十人不出於北溪紅爐嶺紙渡銀萬餘  
因此匪勢日大風聞到省省會即派金門鎮朱先再行偵探又飭  
漳州鎮總提兵劉新卒以從不決聽候買和令自解散此散也  
而匪匪得突突而東而雲山及安溪安縣鎮台始悔招撫之  
候重至雲泉僅燒草草從此蔓延漸形猖獗經洪軍門調撥獲案七  
十餘名擬將就地正法嗣因督憲見不合暫示安溪縣悉被逃脫  
由是益見橫行若火之燎原無從制止當日尤有李觀察劉鎮軍之  
派勇駐紮又有蘇復勝吳佐霖之敢勇能彈商旅藉其保護歷查光  
復以前斃命擄掠劫掠百餘起此就華封至漳平沿河一方面已控  
在案者言之其賊附安籍一方面者尤不可勝數此安溪土匪之歷  
史也總而言之始於庚子之亂而再誤於督督之姑息以致遺此  
禍胎迨光復以後革命風聲安匪聞風乘機有乘機滅之一日  
不意去臘軍隊敗北於長壠一往不再於今數月若平蓋概木各商  
屢控批辦案以百計茲北溪斷絕 民軍一日不往則土匪一日加  
多縱橫百餘里同胞之被其慘毒者何可勝計設若長此以往民國  
前途何堪通聞有地方之責者宜亟亟早圖也  
承春共和實進會照會莊知事文 △照得本州自州長蒞  
治舉凡新政未聞從辦應除積習亦尚相沿本會為民之表義難緘

歇業經函詢迄今未奉照覆

此照會貴州煩為察照希將所開條件即日逐一答覆理由以啟與  
更倘逾期不答本會惟有據情上請臨時議會通飭民政司及諸報館  
以待公論云錄列十不解各理由附錄於下 一審判公開萬國通  
例即有時應守秘密亦須先期宣告乃州長必俟至夜間閉署審問  
其理由不解者一 一民國成立拜跪已廢乃州長於審判時令兩  
造跪地未免顯背尊嚴人權之道理由不解者二 一自袁大總統  
統頒布前發命令以後各地志士方且爭相提倡以符公令而開民  
智乃州長竟擅下命令暫緩發致民開智提倡無由對於大總統  
統命令顯為抵觸其理由不解者三 一禁煙公令嚴於星火乃州  
長聘請第四科佐治官阮斷看者吸食洋煙竟自懸示准差役吸  
食至二月始行禁止其理由不解者四 一州縣公費經政務院規  
定頒布實行乃州長竟聽差役下鄉索取民間陋規其理由不解者  
五

福鼎示禁典妻陋習

△福鼎夫婦有同居之義務無故離  
婚為法律所必禁現以同食同穴之妻與異於人實為天壤間至不  
情最無理可羞可惡可鄙之事際與民國國新凡百陋習一概  
剪除宜留此惡俗習風汚我民族查鼎邑城鄉每有典妻之舉一  
則十年五年近則一二年不等立有約券屆期仍取贖生子則承公  
典入者承繼宗統是直視其妻若牛馬之可借乘也衣服之可押質  
也房產之可租典也嗚呼怪事而聞所未聞獨不思帷薄不修眾  
且羞之今乃夫妻恩義未絕公然聽其為他人妻為他人母曾不愧  
作尚得列於人羣乎其妻委委為他家抱衾獨名而掃地矣一旦旋  
歸復得主中饋續皇姑鏡一破矣而復合水雖覆今尚可收則是鑽  
竊之徒猶知掩飾桑濮之行祇屬偶然而此風不除遂延為極其為  
世道人心之害尚忍言耶云云噫鼎邑乃有此陋習誠可怪矣

新官兒留心偵探

△粵省新官兒頗多簡便即飲食一  
比之前清官吏所謂廚房打雜者成一反比例警察廳長陳景華廳  
內不設廚房每於公事餘暇多赴附近小南樓用膳且用實價為值  
探社會一切情狀以酒館為輿論發生之地和於偵探云 衛軍統  
領李福林駐紮河南洗滌軍口亦於治軍餘暇時赴河南洗滌軍  
若以茶樓繁雜之地長夕頗多不勝其日偏偵查較易云

胡都督批准添派水輪船

△粵東都督批財政司呈覆核  
議海軍司請添派淺水輪船由批呈憲海軍司所請添派淺水輪船  
兩艘飭由黃埔船政局照式仿造估計共需工料銀二萬八千元較之  
香港行昌船廠可省價一千六百元既由該司核議高屬核實仰即  
發款購置俾資巡緝可也云云

承辦牛捐之風潮

△牛捐風潮現尚未息即牛欄亦未開  
市不期現有坤信公司商人何義以前商所認之餉尚未核實自即  
加餉于員承辦一仰經呈明官廳應承辦必有大利在也然胡克  
不怡聞風潮且趨之若鶩乎

新歷書不日出

△昔日歷書名為通書昨雖出示取締  
粵省教育司以新歷發行在即如坊間所刻之宜忌書因一律刪除  
其新頒歷書以破除陋習輸入常識為主名曰通書歷書不日即可  
出版矣

巧言如簧

△香港鉅商陳廣儒昨接粵都督函略云近日  
省港謠言謂政府將與港商某某為難乍聽之下不勝駭異自反正  
後至今凡財力各事皆深賴港商贊助方將變護之不暇豈肯無端  
妄與為難請廣公剖白以釋羣疑等語於此可見造謠者日以鼓惑  
人心煽動大局為能事不知若輩是何居心也

一元銀幣式樣將到

△北京財政部電開現將一元銀幣  
機式即日寄粵茲特先電聞財政部勸

